

Giovanni Tracaro *cap. 20*

R. 19.V. 1931

*Cap. e C.*

Capitano Marittimo

Preg. Prof. G. Reano

TORINO

Brindisi 15 Maggio 1931 IX°

Preg.mo Prof.re

incomodo

Le sono ~~piuttosto~~ grato per la sua bontà e dell'indirizzo che Ella mi dà. Siccome il 20 aprile mi assenterò per andare in campagna, così approfittando della sua gentile compiacenza per domandarle se vuol rimettermi il volume indicatomi, a volta di corriere. Le accludo Lire 20 per il costo <sup>per lei</sup> e spese postali ed Ella poi con comodo potrà ordinarne un altro. Per le altre pubblicazioni provvederò io direttamente.

Ella si meraviglierà che io dopo tanto tempo non le scriva in Interlingua. Spero a tempo opportuno di spiegarle le ragioni a viva voce, quando avrò il piacere di farle un'altra visita e sottoporle un mio lavoro ed il mio principio per una lingua internazionale.

Non si spaventi egregio professore se fra le tante centinaia esistenti venga fuori qualche altra. La mia è basata su principi così semplici che quando sarà nota si potrà dire che è l'uovo di Colombo.

Attualmente lavoro alla compilazione di un dizionario con parole comparate fra le principali lingue viventi, Italiano, francese, inglese <sup>spagnolo e</sup> tedesco con le lingue ausiliarie Interlingua, esperanto, Ido, Novial, Occidentale e Qosmani, quest'ultima mi fa perdere molto tempo per la ricerca nel suo dizionario delle parole, data la stampa poco bella e che fa poco onore agli stampatori nord Americani.

Attualmente sono alla lettera "D" e l'impressione sin ora avuta è che il suo dizionario sia il più completo e il più razionale.

Una volta lessi d'insfuggita che il Prof. Lavagnini stava compilando un dizionario in 20 Lingue, saprebbe ella dirmi se è già pubblicato e come potrei fare per ottenerne una copia ?

